CArel by der gratie Godts, Koninck van Castilien, van Leon, van Arragon, van byde de Sicillien, van Hieursalem, van Portugal, van Navarre, van Grenade, van Tolede, van Valencien, van Galicien, van Maillorcken, van Sevilien, van Sardinien, van Cordube, van Corsycke, van Murcie, van Jaën, vande Algarben, van Algezire, van Gibraltar, vande Eylanden van Canarie, vande Indien, soo Orientale, als Occidentale, vande Eylanden ende Vastelanden der Zee Oceane: Aerts-hertogh van Oosten-ryck: Hertogh van Bourgundien, van Lothryck, van Brabant, van Limbourg, van Luxembourg, van Gelre, ende van Milanen: Grave van Habsbourg, van Vlanderen, van Arthois, ende van Bourgundien: Pals grave van Thirol, van Hengouwe, ende van Namen. Prince van Zwave: Marck-grave des Heylighs Rycx van Roomen, Heere van Salins ende van Mechelen: ende Dominateur in Asie ende Affricken. Aen allen den ghenen die dese teghenwoordige sullen sien, Saluyt. Wy zijn onderricht dat de vyanden, onder pretext van te besitten vrescheyde kleyne steden ende plaetsen, van de welcke de Souvereyniteyt hun niet gecedeert en is, noch door Ons g'abandonneert, doen Maendementen aen alle Inwoonders der steden, plaetsen ende districten der aenpalende, ende naerburighe plaetsen, van hun te senden specificatien van 't gene sy schuldich zijn aen Ons, ende aen ons Ondersaten, ende den staet vande goederen ende innecommen die hun toebehooren, om daer van te profiteren gelijck geconfiskerde goederen, het gene ghedestitueert is van alle recht, ende noyt geploghen ten tyde vande voorgaende orlogen. Wy hebben by advyse van onse Raeden van Staeten, Secreten ende Finantien, ende ter deliberatie van onsen seer lieven ende seer beminden Neve Don Carlos de Gurrea, Arragon ende Borja, Hertogh van Villahermosa, Grave van Luna, Edelman van onse Camere, Stadt-houder Gouverneur ende Capiteyn generael van onse Nederlanden ende van Bourgundien &c. verboden aen alle onse ondersaten ende inwoonders vande Plaetsen alsoo gheoccupeert, ende vande quartieren daer aen palende, ende naerburighe plaetse, van te defereren, ofte gehoorsamen aen eenige Maendementen, die daer op hun soude gedaen geweest hebben van weghens onse vyanden, op pene van confiscatie van lyf ende goederen, ende dat de betalinge die hun soude gedaen geweest hebben van onse Domynen, Beden ofte Subsidien, ofte van eenige cheynsen, renten, formen, huercedullen, achterstellen, ofte eenige andere schulden, schuldigh-aen onse ondersaten door eenige inwoonders vande voorsz. steden, plaetsen, districten ofte naerburige plaetsen, ofte door eenighe andere, ter oorsaecke vande goederen ofte achterstellen schuldich in de voorsz. districten, sullen gehouden zijn voor niet gedaen, ende wy verclarerense sulcx door dese tegenwoordige, ende dat sy egeen effect en sullen sorteren, om in betalinge ofte rekeninge gebracht te worden wegens onse Rent-meesters ofte andere, vande ghemeyne penninghen, ofte wegens de proprietarissen onse ondersaten. Ontbieden daer-omme ende bevelen aen onse seer lieve ende ghetrouwe de Hooft Presidenten ende Luyden van onse Secreten ende Grooten Raede, Cancellier ende Luyden van onsen Raede van Brabant, Gouverneur, President ende Luyden van onsen Provincialen Raede van Luxembourg, Gouverneur, Cancellier ende Luyden van onsen Raede van Gelderlant, President ende Luyden van onsen Raede van Vlaenderen, Gouverneur par interim, President ende Luyden van onsen Provintialen Raede van Artois, Groot Bailliu van Henegouwe, ende Luyden van onsen ordinaris Raede tot Berghen, Gouverneur, President ende Luyden van onsen Raede tot Namen, onsen Prevost le Comte tot Valencyn, Schouteth van Mechelen, ende alle andere onse Justicieren, Officieren ende Ondersaten, ende aen eenen-jegelijcke van hun soo hem raken ende aengaen sal, dat doende terstont publiceren dese voorsz. teghenwoordige in de ghewoonelijcke forme ende plaetsen, sy procederen, ende doen procederen teghen d'overtreders ende ongehoorsaeme, sonder verdragh, faveur ofte dissimulatie: Des te doene ende 't gene daer aen cleeft, geven wy hun volcommen macht, authoriteyt ende sonderlingh bevel. Ontbiedende ende ghebiedende aen alle ende een-jegelijck dat dit doende, sy hun neerstelijck verstaen ende gehoorsaem zijn, *VVant Ons alsoo ghelieft*. Ghegeven in onse stadt van Brussel den 20. Februarij 1677. Ende van onse Reycken het twelfsten. Was geparapheert, *De Pa: vt.* Op de pleycke stont gheschreven, *By den Koninck in synen Raede.* Ghetecckent *Verreyken.* Ende was het voorsz. Placcaert gheseghelt met den grooten Seghel van Syne Majesteyt, in rooden walle, uythangende in dobbelen steerte van parckement.

Tot Brussel, by *Marcel Anthoon Velpius*, Drucker van Syne Majesteyt, in den gulden Arent, by 't Hof. 1677.